## (12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



## 

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 23. Oktober 2003 (23.10.2003)

PCT

## (10) Internationale Veröffentlichungsnummer

(51) Internationale Patentklassifikation7: H04L 12/00

WO 03/088567 A2

PCT/DE03/01055

(21) Internationales Aktenzeichen: (22) Internationales Anmeldedatum:

31. März 2003 (31.03.2003)

Deutsch

(25) Einreichungssprache:

(26) Veröffentlichungssprache: (30) Angaben zur Priorität:

Deutsch

202 05 701.1

12. April 2002 (12.04.2002) DE

- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT [DE/DE]; Wittelsbacherplatz 2, 80333 München (DE).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): GRUNER, Wolfgang

TRANSMIT DATA

RECEIVE DATA

AG LINE DRIVER AH SPUR LINE

AE

AF

[DE/DE]; Schulze-Delitzsch-Weg 22, 90469 Nürnberg (DE). RIEGER, Gottfried [DE/DE]; Wilhelmstrasse 43, 90766 Fürth (DE).

- (74) Gemeinsamer Vertreter: SIEMENS AKTIENGE-SELLSCHAFT; Postfach 22 16 34, 80506 München
- (81) Bestimmungsstaat (national): US.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (BE, DE, ES, FR, GB, IT, NL, RO).

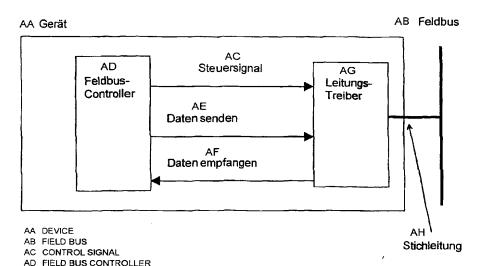
## Erklärungen gemäß Regel 4.17:

hinsichtlich der Berechtigung des Anmelders, ein Patent zu beantragen und zu erhalten (Regel 4.17 Ziffer ii) für die folgenden Bestimmungsstaaten europäisches Patent (BE, DE, ES, FR, GB, IT, NL, RO)

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: VARIABLE FIELD BUS COUPLING WITH A LONG COUPLING LENGTH, IN PARTICULAR FOR MOBILE CON-TROLLERS AND OBSERVATION DEVICES

(54) Bezeichnung: VARIABLE FELDBUSANKOPPLUNG MIT GROSSER KOPPLUNGSLÄNGE, INSBESONDERE FÜR MOBILE BEDIEN- UND BEOBACHTUNGSGERÄTE



(57) Abstract: The invention relates to a system for coupling a mobile data input unit (BuB) to a field bus, whereby a coupling unit (AP) is connected to the field bus via a spur line and a line driver and the signals at the output of the line driver are supplied to a coupling link or received from the latter via first level converters. The mobile data input unit (BuB) receives the signals from the coupling link or supplies them to the latter via second level converters.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]